

Specificații de preț

Numărul procedurii de achiziție: ocds-b3wdp1-MD-1646207616125
Obiectul achiziției: Servicii de telefonie fixă, mobilă și Call-Centru

Cod CPV	Denumirea bunurilor/serviciilor	Unitatea de măsură	Cantitatea	Preț unitar fără TVA	Preț unitar cu TVA	Suma fără TVA	Suma cu TVA	Termenul de livrare/prestare	Clasificație bugetară (IBAN)	Discount %
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Lot 1										
	Bunuri/servicii									
64210000-1	Call-Centru	buc.	min. 100	1583.33	1900.00	15833.33	19000.00		-	NA
Lot 2										
64210000-1	Telefonie mobila <u>48 abonamente</u> – 300 minute naționale, 3GB trafic internet, CUG mobil nelimitat. <u>4 abonamente</u> – 300 minute naționale, 10 GB trafic internet, CUG mobil nelimitat. <u>1 abonament</u> -nelimitat național. <u>1 abonament</u> nelimitat național și internațional, 20 GB trafic internet. <u>46 abonamente</u> - 30 minute naționale, CUG mobil nelimitat.	buc.	100	1619.17	1943.00	16191.67	19430.00	Serviciile vor fi prestate pe parcursul a 10 luni consecutive, in perioada 03.2022 – 31.12.2022.		
Lot 3										
64210000-1	Telefonie fixa 162 numere staționare	buc.	162	125.00	150.00	1250.00	1500.00			
	TOTAL					33275.00	39930.00			

Semnat: _____



Numele, prenumele: Manuela Căpățină

În calitate de: Șef. Diviziune Vânzări Corporative.

Ofertantul: ÎM ORANGE MOLDOVA S.A.

Adresa: str. Alba Iulia 75, MD-2071 Chișinău, Moldova.

Data: 14.03.2022





Declarație
privind deservirea echipamentelor în perioada de garanție

Prin prezenta declarație, compania Orange Moldova SA, confirmă deservirea echipamentelor precum și acordarea unei perioade de garanție de – 36 luni pentru echipamentul antrenat în prestarea serviciilor conform licitației nr. ocds-b3wdp1-MD-1646207616125.

Semnat: _____

Nume: Manuela CĂPĂȚÎNĂ
În calitate de: Șef Diviziune Vânzări Corporative
Ofertantul: IM Orange Moldova SA
Adresa: mun. Chișinău str. Alba Iulia 75
Data: 14.03.2022

Declarație

Prin prezenta, I.M. Orange Moldova S.A. Vă declară următoarele:

CET-Nord pe perioada executării contractului de prestare a „Serviciilor de telefonie fixă, mobilă și Call-Centru” va beneficia de „Serviciul Suport Clienți” 24ore/zi, 7zile/săptămâna.

Număr scurt 700

Tel. 022 977700

Fax. 022 977701

E-mail. corporate@orange.md

Chat. chat.orange.md

De asemenea, pentru CET-Nord va fi atribuit un „Reprezentat Vânzări Corporative” disponibil în zilele de muncă conform orarului 8:30 – 17:30.

„Reprezentat Vânzări Corporative” – Serghei Kruglitchi

Tel. 069198105

E-mail. serghei.kruglitki@orange.com

Semnat: _____

Nume: Manuela CĂPĂȚÎNĂ

În calitate de: Șef Diviziune Vânzări Corporative

Ofertantul: IM Orange Moldova SA

Adresa: mun. Chișinău str. Alba Iulia 75

Data: 14.03.2022

Declarație
privind existenta centrului de deservire

Prin prezenta declarație, compania Orange Moldova SA, confirmă pe propria răspundere, existenta centrului de deservire a echipamentelor pe garanție si post-garanție autorizat.

Semnat: _____

Nume: Manuela CĂPĂȚÎNĂ

În calitate de: Șef Diviziune Vânzări Corporative

Ofertantul: IM Orange Moldova SA

Adresa: mun. Chișinău str. Alba Iulia 75

Data: 14.03.2022

Declarație

Prin prezenta declarație, compania Orange Moldova SA, confirmă ca garanția la reparațiile efectuate pe echipamente, va constitui minim 24 luni de la livrare.

Semnat: _____

Nume: Manuela CĂPĂȚÎNĂ

În calitate de: Șef Diviziune Vânzări Corporative

Ofertantul: IM Orange Moldova SA

Adresa: mun. Chișinău str. Alba Iulia 75

Data: 14.03.2022

INFORMAȚIE GENERALĂ

1. Denumirea operatorului economic: Î.M. ORANGE Moldova S.A.
2. Codul fiscal: 1003600106115
3. Adresa sediului central: mun. Chișinău, str. Alba Iulia 75
4. Telefon: (+373) 0 22 97 77 77
- Fax: (+373) 0 22 97 77 01
- E-mail: corporate@orange.md
5. Decizia de înregistrare - Certificat de înregistrare nr. 0067000 eliberat la 24.07.2007, Extras din registrul de stat al persoanelor juridice nr. 22628 din 03.12.2021.
6. Domeniile principale de activitate: Telecomunicații
7. Licențe în domeniu (certificate, autorizații):
Licența AA. Nr. 082488 Utilizarea frecvenței 4G 2500 MHz
Licența AA. Nr. 0651139 Utilizarea frecvenței 3G
Licența AC. Nr. 000229 Utilizarea frecvenței 2G 1800 MHz
Licența AC. Nr. 000228 Utilizarea frecvenței 2G 900 MHz
Licența AC. Nr. 000227 Utilizarea frecvenței 2G 800 MHz
Declarația informativă ANRCETI din 2017
8. Întreprinderi, filiale, care intră în componență: Nu sunt
9. Structuri, întreprinderi afiliate: Orange Systems
10. Capitalul propriu la data de întocmire a ultimului 3,414,986,163 MDL – 31.12.2020
11. Numărul personalului scriptic 873 persoane, din care muncitori 725 persoane.
12. Numărul personalului care va fi încadrat în realizarea contractului 30 persoane, din care muncitori 25 persoane, inclusiv:
 - vanzari corporative
 - serviciul suport clienti
 - echipa activare
 - ingineri tehnici
13. Valoarea de bilanț a mijloacelor fixe 1,251,340,508 MDL
14. Dotare tehnică: __ vor fi antrenate la necesitate toate mijloacele necesare aflate in dotarea întreprinderii conform ultimului raport financiar
15. Cifra de afaceri pe ultimii 3 ani:
 - Anul 2020, 2913682056.00 MDL
 - Anul 2019, 2943694625.00 MDL
 - Anul 2018, 2860228956.00 MDL
16. Datoriile totale ale operatorului economic 549,094,900.00 MDL, inclusiv: față de buget 18,861,705.00 MDL

Data 14.03.2022

DECLARAȚIE
privind experiența similară în ultimii 3 ani de activitate

Nr. d/o	Obiectul contractului	Denumirea/ numele beneficiarului	Calitatea Furnizorului/ Prestatorului	Prețul contractului/ valoarea bunurilor/ serviciilor livrate/prestate	Perioada de livrare/ prestare (luni)
1	Livrare bunuri (Servicii de comunicații electronice fixe)	I.M.S.P. Spitalul Clinic Municipal NR.1	contractant unic	80000.00	2020-2023
2	Livrare bunuri si servicii (telefonie fixa)	Comisia Națională a Pieței Financiare	contractant unic	13200.00	01.01.2020-31.12.2020
3	Livrare bunuri si servicii (Servicii de telefonie mobila si transmisie de date)	Inspectoratul National de Probațiune Contract	contractant unic	141840.00	01.01.2020-31.12.2020

Nota - copiile confirmative a contractelor vor fi furnizate la solicitare (contractele au aspecte confidențiale si nu pot fi făcute publice)

Semnat: _____

Nume: Manuela CĂPĂȚÎNĂ
În calitate de: Șef Diviziune Vânzări Corporative
Ofertantul: IM Orange Moldova SA
Adresa: mun. Chișinău str. Alba Iulia 75
Data: 14.03.2022

COVENANT OF INTEGRITY

To: North Central Heating Power Plant

„CET-Nord” SA takes very seriously allegations of fraud and corruption in its projects. When “CET-Nord” SA receives such allegations, they are processed in accordance with “CET-Nord” SA’s Enforcement Policy and Procedures (available at www.cet-nord.md). These policies provide that “CET-Nord” SA will investigate and, if necessary, impose a sanction for the following “Prohibited Practices”: coercion, collusion/secret agreement, corruption, fraud, misuse of resources, theft and obstruction.

We shall, for the duration of the Contract appoint and maintain in office an officer, who shall be a person reasonably satisfactory to you and to whom you shall have full and immediate access. This person will have the duty, and the necessary powers to ensure compliance with this Covenant.

For the purpose of complying with this Covenant, the terms set forth below define Prohibited Practices as:

- ✓ **coercive practice** which means impairing or harming, or threatening to impair or harm, directly or indirectly, any party or the property of any party to influence improperly the actions of a party;
- ✓ **collusive practice** which means an arrangement between two or more parties designed to achieve an improper purpose, including to influence improperly the actions of another party;
- ✓ **corrupt practice** which means the offering, giving, receiving or soliciting, directly or indirectly, of anything of value to influence improperly the actions of another party;
- ✓ **fraudulent practice** which means any act or omission, including a misrepresentation, that knowingly or recklessly misleads, or attempts to mislead, a party to obtain a financial or other benefit or to avoid an obligation;
- ✓ **misuse of the company’s resources or assets** which means improper use of the Company’s resources or assets, committed either knowingly or recklessly;
- ✓ **obstructive practice** which means any of (1) destroying, falsifying, altering or concealing of evidence material to a Company investigation, which impedes the Company’s investigation; (2) making false statements to investigators in order to materially impede a Company investigation into allegations of a

ANGAJAMENT DE INTEGRITATE

Către: Centrala Electrică cu Termoficare Nord

„CET-Nord” SA consideră foarte serioase acuzațiile de fraudă și corupție în proiectele sale. Atunci când „CET-Nord” SA primește astfel de acuzații, acestea sunt procesate în conformitate cu politica și procedurile de aplicare a cadrului normativ „CET-Nord” SA (disponibile la www.cet-nord.md). Aceste politici prevăd că „CET-Nord” SA va investiga și, dacă este necesar, va impune o sancțiune pentru următoarele „Practici interzise”: constrângere, coluziune / înțelegere secretă, corupție, fraudă, utilizare abuzivă a resurselor, furt și obstrucție.

Pe durata contractului vom numi și menține în funcție o persoană responsabilă, care va fi rezonabil de satisfăcătoare pentru Dvs. și la care veți avea acces deplin și imediat. Această persoană va avea datoria și împuternicirile necesare pentru a asigura respectarea prezentei Declarații.

În scopul respectării prezentei Declarații, termenii stabiliți mai jos definesc practicile interzise în felul următor:

- ✓ **practică coercitivă / de constrângere** înseamnă afectarea sau vătămarea, sau amenințarea cu afectarea sau vătămarea, direct sau indirect, a oricărei părți sau a proprietății oricărei părți pentru a influența în mod necorespunzător acțiunile uneia dintre părți;
- ✓ **practică coluzivă** înseamnă un acord între două sau mai multe părți menit să realizeze un scop necorespunzător, inclusiv să influențeze în mod nepotrivit acțiunile altei părți;
- ✓ **practică coruptă** înseamnă oferirea, acordarea, primirea sau solicitarea, directă sau indirectă, a oricărui lucru de valoare pentru a influența în mod necorespunzător acțiunile altei părți;
- ✓ **practică frauduloasă** înseamnă orice act sau omisiune, inclusiv o denaturare, care, în mod conștient sau imprudent, induce în eroare sau încearcă să inducă în eroare o parte pentru a obține un beneficiu financiar sau de altă natură sau pentru a evita o obligație;
- ✓ **utilizare abuzivă** a resurselor sau activelor Societății înseamnă utilizarea necorespunzătoare a resurselor sau activelor Societății, săvârșită fie în cunoștință de cauză, fie din imprudență;
- ✓ **practică obstructivă** înseamnă oricare dintre următoarele (1) distrugerea, falsificarea,

Prohibited Practice; (3) failing to comply with requests to provide information, documents or records in connection with a Company investigation; (4) threatening, harassing or intimidating any party to prevent it from disclosing its knowledge of matters relevant to a Company investigation or from pursuing the investigation; or (5) materially impeding the exercise of the Company's contractual rights of audit or inspection or access to information; and

- ✓ **theft** which means the misappropriation of property belonging to another party.

We declare and covenant that, except for the matters disclosed in this Covenant of Integrity:

1. we, as well as all of our directors and employees, have not been convicted in any court of any offence involving a Prohibited Practice in the provision of works, goods or services during the ten years immediately preceding the date of this Covenant;
2. none of our directors, employees, has been dismissed or has resigned from any employment on the grounds of being implicated in any Prohibited Practice;
3. we, and our directors, employees, have not been excluded by any business partner from participation in a public / sectoral procurement procedure or entering into a contract with any business partner on the grounds of engaging in a Prohibited Practice;
4. we further undertake to immediately inform the business partners if this situation were to occur at a later stage.

If applicable, provide full disclosure of any convictions, dismissal, resignations, exclusions or other information relevant to Articles (1), (2), (3) or (4) in the box below.

modificarea sau ascunderea materialelor de probă pentru o investigație a Societății, care împiedică ancheta Societății; (2) depunerea de declarații false pentru a împiedica în mod material o investigație a Societății asupra acuzațiilor de practică interzisă; (3) nerespectarea cererilor de furnizare de informații, documente sau înregistrări în legătură cu o investigație a Societății; (4) amenințarea, hărțuirea sau intimidarea oricărei părți pentru a o împiedica să dezvăluie cunoștințele sale despre aspectele relevante pentru o investigație a Societății sau să continue ancheta; sau (5) împiedicarea materială a exercitării drepturilor contractuale ale Societății pentru efectuare de audit sau inspecție sau de acces la informații; și

- ✓ **furt** înseamnă deturnarea bunurilor aparținând altei părți.

Declarăm și exprimăm angajamentul că, ținând cont de excepția aspectelor dezvăluite mai sus în acest Angajament de integritate:

1. noi, precum și toți directorii, angajații, nu am fost condamnați în nicio instanță pentru vreo infracțiune care implică o practică interzisă în prestarea de lucrări, bunuri sau servicii în timp de zece ani anterior datei acestui Angajament;
2. niciunul dintre directorii noștri, angajații, nu a fost demis sau nu a demisionat pe motiv că este implicat într-o practică interzisă;
3. noi, și directorii, angajații, nu am fost excluși de nici un partener de afaceri de la participarea la o procedură de achiziții publice / sectoriale sau încheierea unui contract cu oricare partener de afaceri din motivul implicării într-o practică interzisă;
4. ne angajăm în continuare să informăm imediat partenerii de afaceri dacă această situație ar avea loc într-o etapă ulterioară.

Dacă este cazul, furnizați dezvăluirea completă a oricăror condamnări, revocări, demisii, excluderi sau alte informații relevante pentru articolele (1), (2), (3) sau (4) în tabelul de mai jos.

Name of Entity Required to be Disclosed / Numele entităţii care trebuie să fie dezvăluit	Reason Disclosure is Required¹ / Motivul pentru care dezvăluirea este obligatorie

We grant „CET-Nord” SA and/or persons appointed by them, the right of inspection of our, and any proposed subcontractors, suppliers, sub-suppliers, concessionaires, consultants and sub-consultants accounts and records and permission to have any such accounts and records audited by auditors appointed by „CET-Nord” SA, if required by „CET-Nord” SA. We accept to preserve these records generally in accordance with applicable law, but in any case, for at least 5 (five) years from the date of substantial completion of the Contract.

Acordăm „CET-Nord” SA şi / sau persoanelor desemnate de acesta, dreptul de verificare a conturilor şi înregistrărilor noastre şi ale oricăror subcontractanţi, parteneri de afaceri, concesionari, consultanţi şi sub-consultanţi, precum şi permisiunea de a supune astfel de conturi şi înregistrări auditului de către auditori desemnaţi de „CET-Nord” SA, în caz că este solicitat de „CET-Nord” SA. Acceptăm păstrarea acestor înregistrări în conformitate cu legislaţia aplicabilă, dar în orice caz timp de cel puţin 5 (cinci) ani de la data finalizării Contractului.

Name / Nume:	
In the capacity of / În poziţia de:	
Signed / Semnat:	
Duly authorised to sign for and on behalf of / Autorizat în mod corespunzător să semneze pentru şi în numele:	
Date / Data:	
I also confirm that I have taken the training course “ASB Consultant Integrity Training” ² on Date / De asemenea, confirm că am urmat cursul de instruire „ASB Consultant Integrity Training” pe data:	

¹ For each matter disclosed, provide details of the measures that were taken, or shall be taken, to ensure that neither the disclosed entity nor any of its directors, employees or agents commits any Prohibited Conduct in connection with the procurement process for the Contract.

² As available at <https://www.cet-nord.md>

¹ Pentru fiecare problemă dezvăluită, furnizaţi detalii cu privire la măsurile care au fost luate sau care trebuie luate pentru a se asigura că nici entitatea dezvăluită, nici vreunul dintre directorii, angajaţii sau agenţii săi nu comite nicio conduită interzisă în legătură cu procesul de achiziţie pentru Contract.

² După cum este disponibil la <https://www.cet-nord.md>